



Sitzung vom 23. August 2022

## BESCHLUSS NR. 335 / A5.03

### ARA Jungholz Uster Sanierung Schlammbehandlung Arbeitsvergaben

#### Ausgangslage

Die strategische Planung der Abwasserreinigungsanlage (ARA) Jungholz Uster für die Jahre 2016 - 2035 sieht die Sanierung und Erweiterung in drei Etappen vor. Die erste Etappe (2017 - 2020) umfasst die mechanische Abwasserreinigung, die zweite Etappe (2019 - 2025) die Schlammbehandlung. Die dritte Etappe (2024 - 2030) umfasst die biologische Abwasserreinigung und Abwasserfiltration sowie die neue Stufe zur Elimination von Mikroverunreinigung. Die erste Etappe wurde abgeschlossen.

An der Urnenabstimmung vom 28. November 2021 wurde der Baukredit von 16,1 Mio. Franken (12 Mio. Franken gebundene Ausgaben, 4,1 Mio. Franken ungebundene Ausgaben) genehmigt. Zusammen mit dem vom Stadtrat als gebundene Ausgaben genehmigten Projektierungskredit von 1.7 Mio. Franken wurden damit Kredite in der Höhe von 17,8 Mio. Franken (13,7 Mio. Franken gebundene Ausgaben, 4,1 Mio. Franken ungebundene Ausgaben) genehmigt.

Zu Beginn dieses Jahres hat der Stadtrat die ersten Arbeitsvergaben beschlossen. Nun gilt es, weitere Arbeitsvergaben zu tätigen.

#### Arbeitsvergaben

##### Prozessmesstechnik, Los 11.1 Durchflussmessungen

Unter Berücksichtigung der kantonalen Submissionsrichtlinien und des Submissionsreglements der Stadt Uster vom 4. Februar 2020 wurde die Ausschreibung der «Durchflussmessungen» im freihändigen Verfahren mit Konkurrenzofferten durchgeführt.

Insgesamt gingen drei gültige Angebote ein. Die offerierten Preise liegen zwischen Fr. 56 799.00 und Fr. 112 971.25.

Die Abteilung Bau empfiehlt, die Arbeiten für die «Durchflussmessungen» der Firma «Endress + Hauser AG», Reinach, zu vergeben. Ihr Angebot ist das vorteilhafteste und günstigste. Die eingesetzten Produkte sind zuverlässig und sie verfügt über zahlreiche Referenzen und viel Erfahrung mit dieser Messtechnik (auch auf der ARA Jungholz).

Vorhaben	Sanierung Schlammbehandlung
Arbeitsgattung	Durchflussmessungen
Verfahrensart	Freihändiges Verfahren mit Konkurrenzofferte
Schwellenwert	Kleiner als Fr. 150 000.00
Vergabesumme	Fr. 56 799.00 <sup>1</sup>
Firma und Ort	Endress + Hauser AG, Reinach
Datum Offerte	23. Juni 2022

<sup>1</sup> exkl. MWST



**Prozessmesstechnik, Los 11.2 Massedurchflussmessungen**

Unter Berücksichtigung der kantonalen Submissionsrichtlinien und des Submissionsreglements der Stadt Uster vom 4. Februar 2020 wurde die Ausschreibung der «Massedurchflussmessungen» im freihändigen Verfahren mit Konkurrenzofferten durchgeführt.

Insgesamt gingen drei gültige Angebote ein. Die offerierten Preise liegen zwischen Fr. 59 671.00 und Fr. 103 476.25.

Die Abteilung Bau empfiehlt, die Arbeiten für die «Massedurchflussmessungen» der Firma «Seitz Messtechnik AG», Berneck, zu vergeben. Ihr Angebot ist das zweitgünstigste Angebot. Die eingesetzten Produkte sind zuverlässig und sie verfügt über zahlreiche Referenzen und viel Erfahrung mit dieser Messtechnik. Der Anbieter mit dem günstigsten Angebot hat das offerierte Produkt erst als Testbetrieb in der Schweiz installiert und verfügt noch über keine Betriebserfahrung mit dieser Messtechnik.

Vorhaben	Sanierung Schlammbehandlung
Arbeitsgattung	Massedurchflussmessungen
Verfahrensart	Freihändiges Verfahren mit Konkurrenzofferte
Schwellenwert	Kleiner als Fr. 150 000.00
Vergabesumme	Fr. 84 331.75 <sup>2</sup>
Firma und Ort	Seitz Messtechnik AG, Berneck

<sup>2</sup> exkl. MWST



**Der Stadtrat beschliesst:**

1. Die Arbeiten für die Durchflussmessungen werden im freihändigen Verfahren für 56 799 Franken an die Firma «Endress + Hauser AG», Reinach, vergeben.
2. Die Arbeiten für die Massedurchflussmessungen werden im freihändigen Verfahren für Fr. 84 331.75 an die Firma «Seitz Messtechnik AG», Berneck vergeben.
3. Mitteilung als Protokollauszug an
  - Die berücksichtigten Firmen durch die Abteilung Bau
  - Die nicht berücksichtigten Firmen durch die Abteilung Bau
  - Amt für Abfall, Wasser, Energie und Luft (AWEL), Walchetur, 8090 Zürich
  - Abteilungsvorsteher Bau, Stefan Feldmann
  - Abteilung Finanzen
  - Stadttingenieur, Marcel Kauer
  - Leistungsgruppe ARA Jungholz

öffentlich